

**DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL  
DEPARTAMENTO DE SEGURIDAD OPERACIONAL**

OBJ.: Otorga autorización de funcionamiento para simulador de vuelo que se indica a la Empresa CAE Entrenamiento de Vuelo Ltda., Santiago de Chile

Exenta Nº 08/5/ 844-ay

SANTIAGO,

19 ABR 2011

Con esta fecha se ha dictado lo siguiente:

**RESOLUCIÓN DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL (D.S.O.)**

**VISTOS:**

- a) Lo establecido en la Ley Nº 18.916, Código aeronáutico y la Ley 16.752, Orgánica de la D.G.A.C.
- b) El DAR 01, Reglamento de Licencias al Personal Aeronáutico.
- c) El DAR 06, Reglamento de Operación de Aeronaves.
- d) La DAN 08 08, Define y establece requisitos y criterios para la calificación y Certificación de Simuladores y Entrenadores de Procedimientos de Vuelo.
- e) El DAP 08 36, Evaluación y Aprobación de Funcionamiento de Simuladores de Vuelo.
- f) Lo informado por el Subdepartamento de Transporte Público en cuanto a los resultados de la Evaluación Recurrente "C", efectuada al Simulador de Vuelo Airbus A320 #2, CAE-CH-19, ubicado en las instalaciones de CAE Entrenamiento de Vuelo Ltda., domiciliado en "Camino Renca-Lampa 9978, Pudahuel Santiago, Chile" con fecha 8 de Abril del 2011.

**CONSIDERANDO:**

- a) Que, de acuerdo a lo indicado en el párrafo 3.1.1.4 del DAR 01 que establece que: *"La utilización de un entrenador sintético de vuelo para la ejecución de las maniobras exigidas durante la demostración de pericia, para los efectos del otorgamiento de una licencia o habilitación, será el apropiado para tal fin, debiendo ser aprobado por la DGAC"*
- b) Que, de acuerdo a lo establecido en el Capítulo 2 de la DAN 08 08, que establece los *"Requisitos que debe cumplir un simulador de vuelo para obtener una Autorización de Funcionamiento"* para que personal de vuelo chileno pueda usar este entrenador en sus tareas de instrucción y entrenamiento, conducentes a la obtención, ascenso de clase o renovación de una licencia aeronáutica.
- c) Que tal evaluación queda inserta en el Plan de Vigilancia Continua del Departamento de Seguridad Operacional, con el propósito de asegurar que el mencionado Simulador de Vuelo mantiene los estándares técnico-operativos que dieron origen a su nivel de calificación.

**RESUELVO:**

- 1.- Autorizar a la Empresa CAE Entrenamiento de Vuelo Ltda., a utilizar el citado Simulador de Vuelo para aeronaves Airbus A320-230, en tareas de entrenamiento de vuelo para personal de vuelo chileno, de acuerdo a lo que para estos efectos establezcan los programas de instrucción aprobados por la DGAC. Para estos efectos se adjunta la respectiva Autorización de Funcionamiento, en que se establecen las habilitaciones y limitaciones del citado Simulador de Vuelo. Este documento deberá estar a la vista del público permanentemente.

- 2.- El nivel de calificación demostrado, corresponde al **Nivel D**, de acuerdo a lo establecido en el párrafo 3.1.3 de la DAN 08 08 Ed. 2.
- 3.- Aquellas discrepancias correspondientes a las diversas pruebas efectuadas en el transcurso de esta evaluación y que aparecen aun pendientes según corresponda, son requisitos para mantener esta calificación en nivel D y ellas deberán ser resueltas en los plazos señalados en el respectivo informe adjunto. El incumplimiento de estas tareas faculta a la DGAC a suspender o limitar el uso del simulador de vuelo referido en sus labores de instrucción.

**Anótese y Comuníquese,**



*Lorenzo Sepulveda Biget*  
**LORENZO SEPULVEDA BIGET**  
**DIRECTOR DE SEGURIDAD OPERACIONAL**

**DISTRIBUCIÓN:**

- 1.- CAE Entrenamiento de Vuelo Ltda., Santiago, Chile
- 2.- DSO; SUBDEPARTAMENTO OPERACIONES (I)
- 3.- DSO, SUBDEPARTAMENTO LICENCIAS (I)
- 4.- DSO, SDTP SECCIÓN SIMULADORES DE VUELO Y CCEE (A)
- 5.- DSO, SDTP PLANIFICACIÓN Y CONTROL (I)
- 6.- DSO, SDTP REGISTRATURA (A)
- 7.- DSO, REGISTRATURA (A) ✓